



法務大臣認定 ADR 機関 第 68 号  
Tulong sa Pagpapasiya  
ADR Organization No.68 sertipikado  
mula sa Ministro ng Katarungan

# LUNSURAN PARA SA PAGLUTAS NG SULIRANIN PAMPAMILYA NG MGA BANYAGANG MAMAMAYAN SA KYOTO

Kung kayo ay dayuhan na may pampamilyang suliranin sa pagitan ng mamamayan hapon ukol sa acknowledgement of paternity o kaya sa marital problem at nahihirapan kayo na pag-usapan ito ng inyong kabiyak , ang aming mga abogado at mga dalubhasa sa patakaran ng imigrasyon ay nakahandang tumulong sa paglutas ng mga suliranin.

Sa pag-uusap ng magkabilang panig , hangad namin na maging maayos ang anumang kasunduan. Kaya huwag kayong mag-atubili na kumunsulta sa amin.



*Kung kayo  
ay may suliranin,  
bakit hindi  
ninyo  
isangguni  
sa amin?*

Lunsuran para sa Paglutas ng Suliranin ng mga Banyagang Mamamayan sa Kyoto.

direct dial

# 075-692-3555



## 京都府行政書士会

Kyoto Certified Administrative Procedures Legal Specialists Association

85-3, Higashi Kujo Minami-Kawabe-cho, Minami-ku, Kyoto-shi,  
601-8034 Tel. no. 075-692-2500 (Office no.)

Tingnan sa likuran.

**Sa mga ganitong pagkakataon,  
malugod kayong tumangguli sa aming tanggapan.**

- ◆Kahilingan para sa pagsasamang muli ng mag-asawa
- ◆Pag-aayos ng paghihiwalay ng mag-asawa sa pamamagitan ng maayos na pag-uusap ng magkabilang panig (divorce)
- ◆Kusang loob na pagkilala
- ◆Panghirang sa karapatang pang magulang
- ◆Multa o Paghahati-hati ng mga ari-arian kapag nag-divorce.



**Permahan ang pormat na  
ito at ipadala sa aming opisina.**

**075-692-3600**

Pangalan	
Tirahan	
No.ng katawagan	
Nasyonalidad	
Estado ng Paninirahan	